



České vydání

Informace a oznámení

Ročník 62

12. září 2019

Obsah

II Sdělení

SDĚLENÍ ORGÁNŮ, INSTITUCÍ A JINÝCH SUBJEKTŮ EVROPSKÉ UNIE

Evropská komise

2019/C 308/01	Bez námitek k navrhovanému spojení (Věc M.9317 – ArcelorMittal/CLN/Ilva SSCs) ⁽¹⁾	1
2019/C 308/02	Bez námitek k navrhovanému spojení (Věc M.9472 – Diamond Transmission Corporation/Infrared Capital Partners/JV) ⁽¹⁾	1

IV Informace

INFORMACE ORGÁNŮ, INSTITUCÍ A JINÝCH SUBJEKTŮ EVROPSKÉ UNIE

Evropská komise

2019/C 308/03	Směnné kurzy vůči euru	2
---------------	------------------------------	---

V Oznámení

ŘÍZENÍ TÝKAJÍCÍ SE PROVÁDĚNÍ POLITIKY HOSPODÁŘSKÉ SOUTĚŽE

Evropská komise

2019/C 308/04	Předběžné oznámení o spojení podniků (Věc M.9528 – Macquarie Infrastructure and Real Assets/Currenta) – Věc, která může být posouzena zjednodušeným postupem ⁽¹⁾	3
---------------	---	---

2019/C 308/05	Předběžné oznámení o spojení podniků (Věc M.9515 – TPG Asia/Genting Hong Kong/Dream Cruises) – Věc, která může být posouzena zjednodušeným postupem ⁽¹⁾	5
2019/C 308/06	Předběžné oznámení o spojení podniků (Věc M.9426 – 3M Company/Acelity) ⁽¹⁾	7
2019/C 308/07	Předběžné oznámení o spojení podniků (Věc M.9467 – Ivanhoe Cambridge/PSPIB/Greystar/JV) – Věc, která může být posouzena zjednodušeným postupem ⁽¹⁾	8

⁽¹⁾ Text s významem pro EHP.

II

(Sdělení)

SDĚLENÍ ORGÁNŮ, INSTITUCÍ A JINÝCH SUBJEKTŮ EVROPSKÉ UNIE

EVROPSKÁ KOMISE

Bez námitek k navrhovanému spojení**(Věc M.9317 – ArcelorMittal/CLN/Ilva SSCs)****(Text s významem pro EHP)**

(2019/C 308/01)

Dne 28. března 2019 se Komise rozhodla nevznášet proti výše uvedenému oznámenému spojení námitky a prohlásit jej za slučitelné s vnitřním trhem. Základem tohoto rozhodnutí je ustanovení čl. 6 odst. 1 písm. b) nařízení Rady (ES) č. 139/2004⁽¹⁾. Úplné znění rozhodnutí je k dispozici pouze v angličtině a bude zveřejněno poté, co z něj budou odstraněny případné skutečnosti, jež mají povahu obchodního tajemství. Znění tohoto rozhodnutí bude k dispozici:

- v oddílu týkajícím se spojení podniků na internetových stránkách Komise věnovaných hospodářské soutěži (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Tato internetová stránka umožňuje vyhledávat jednotlivá rozhodnutí o spojení podniků, a to podle společnosti, čísla případu, data a indexu hospodářského odvětví,
- v elektronické podobě na internetových stránkách EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=cs>) pod číslem 32019M9317. Stránky EUR-Lex umožňují přístup k evropskému právu po internetu.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 24, 29.1.2004, s. 1.

Bez námitek k navrhovanému spojení**(Věc M.9472 – Diamond Transmission Corporation/Infrared Capital Partners/JV)****(Text s významem pro EHP)**

(2019/C 308/02)

Dne 27. srpna 2019 se Komise rozhodla nevznášet proti výše uvedenému oznámenému spojení námitky a prohlásit jej za slučitelné s vnitřním trhem. Základem tohoto rozhodnutí je ustanovení čl. 6 odst. 1 písm. b) nařízení Rady (ES) č. 139/2004⁽¹⁾. Úplné znění rozhodnutí je k dispozici pouze v angličtině a bude zveřejněno poté, co z něj budou odstraněny případné skutečnosti, jež mají povahu obchodního tajemství. Znění tohoto rozhodnutí bude k dispozici:

- v oddílu týkajícím se spojení podniků na internetových stránkách Komise věnovaných hospodářské soutěži (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Tato internetová stránka umožňuje vyhledávat jednotlivá rozhodnutí o spojení podniků, a to podle společnosti, čísla případu, data a indexu hospodářského odvětví,
- v elektronické podobě na internetových stránkách EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=cs>) pod číslem 32019M9472. Stránky EUR-Lex umožňují přístup k evropskému právu po internetu.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 24, 29.1.2004, s. 1.

IV

(Informace)

INFORMACE ORGÁNŮ, INSTITUCÍ A JINÝCH SUBJEKTŮ EVROPSKÉ UNIE

EVROPSKÁ KOMISE

Směnné kurzy vůči euro ⁽¹⁾

11. září 2019

(2019/C 308/03)

1 euro =

měna			směnný kurz		
USD	americký dolar	1,1003	CAD	kanadský dolar	1,4468
JPY	japonský jen	118,51	HKD	hongkongský dolar	8,6261
DKK	dánská koruna	7,4607	NZD	novozélandský dolar	1,7147
GBP	britská libra	0,89133	SGD	singapurský dolar	1,5180
SEK	švédská koruna	10,6563	KRW	jihokorejský won	1 312,34
CHF	švýcarský frank	1,0934	ZAR	jihoafrický rand	16,1384
ISK	islandská koruna	138,70	CNY	čínský juan	7,8309
NOK	norská koruna	9,8745	HRK	chorvatská kuna	7,3945
BGN	bulharský lev	1,9558	IDR	indonéská rupie	15 470,22
CZK	česká koruna	25,867	MYR	malajsijský ringgit	4,5987
HUF	maďarský forint	332,40	PHP	filipínské peso	57,354
PLN	polský zlotý	4,3335	RUB	ruský rubl	71,8661
RON	rumunský lei	4,7348	THB	thajský baht	33,653
TRY	turecká lira	6,3335	BRL	brazilský real	4,4721
AUD	australský dolar	1,6021	MXN	mexické peso	21,4565
			INR	indická rupie	78,8720

⁽¹⁾ Zdroj: referenční směnné kurzy jsou publikovány ECB.

V

(Oznámení)

ŘÍZENÍ TÝKAJÍCÍ SE PROVÁDĚNÍ POLITIKY HOSPODÁŘSKÉ SOUTĚŽE

EVROPSKÁ KOMISE

Předběžné oznámení o spojení podniků**(Věc M.9528 – Macquarie Infrastructure and Real Assets/Currenta)****Věc, která může být posouzena zjednodušeným postupem****(Text s významem pro EHP)**

(2019/C 308/04)

1. Komise dne 4. září 2019 obdržela oznámení o navrhovaném spojení podle článku 4 nařízení Rady (ES) č. 139/2004 ⁽¹⁾.

Toto oznámení se týká těchto podniků:

- InfraChem Holdings S.a r.l. („InfraChem“, Lucembursko), kontrolovaného podnikem Macquarie Infrastructure and Real Assets (Europe) Limited („MIRA“) patřícím do Macquarie Group Limited („Macquarie Group“, Austrálie),
- Currenta GmbH & Co OHG („Currenta“, Německo), vlastněného podnikem Currenta Geschäftsführung-GmbH („Currenta GF“, Německo).

Podnik Mira získává prostřednictvím podniku InfraChem ve smyslu čl. 3 odst. 1 písm. b) nařízení o spojování kontrolu nad celými podniky Currenta a Currenta GF.

Spojení se uskutečňuje nákupem podílů.

2. Předmětem podnikání příslušných podniků je:

- podnik MIRA se zaměřuje na správu infrastruktury a dalších reálných aktiv, včetně nemovitostí, energetických a zemědělských aktiv,
- podnik Macquarie Group je celosvětovým poskytovatelem bankovních, finančních a poradenských služeb a služeb v oblasti investic a správy fondů, který je kótovaný na burze cenných papírů v Austrálii,
- podniky Currenta a Currenta GF spravují a provozují integrované chemické parky v Německu.

3. Komise po předběžném posouzení zjistila, že by oznamovaná transakce mohla spadat do působnosti nařízení o spojování. Konečné rozhodnutí v tomto ohledu však zůstává vyhrazeno.

V souladu se sdělením Komise o zjednodušeném postupu ohledně některých spojování podle nařízení Rady (ES) č. 139/2004 ⁽²⁾ je třeba uvést, že tato věc může být posouzena podle postupu stanoveného sdělením.

4. Komise vyzývá zúčastněné třetí strany, aby jí k navrhované transakci předložily své případné připomínky.

Připomínky musí být Komisi doručeny nejpozději do deseti dnů po zveřejnění tohoto oznámení. Je třeba vždy uvést toto číslo jednací:

M.9528 – Macquarie Infrastructure and Real Assets/Currenta

⁽¹⁾ Úř. věst. L 24, 29.1.2004, s. 1 („nařízení o spojování“).

⁽²⁾ Úř. věst. C 366, 14.12.2013, s. 5.

Připomínky lze Komisi zaslat e-mailem, faxem nebo poštou. Použijte tyto kontaktní informace:

E-mail: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Fax: +32 22964301

Poštovní adresa:

Commission européenne / Europese Commissie
Direction générale de la concurrence
Greffé des concentrations
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

Předběžné oznámení o spojení podniků
(Věc M.9515 – TPG Asia/Genting Hong Kong/Dream Cruises)
Věc, která může být posouzena zjednodušeným postupem
(Text s významem pro EHP)
(2019/C 308/05)

1. Komise dne 4. září 2019 obdržela oznámení o navrhovaném spojení podle článku 4 nařízení Rady (ES) č. 139/2004 ⁽¹⁾.

Oznámení se týká těchto podniků:

- TPG Asia GenPar VII Advisors Inc. („TPG Asia“) (Kajmanské ostrovy) patřícího do skupiny TPG,
- Genting Hong Kong Limited („Genting HK“) (Bermudy),
- Dream Cruises Holding Limited („Dream Cruises“) (Bermudy), kontrolovaného společností Genting HK.

Podniky TPG Asia a Genting HK získávají ve smyslu čl. 3 odst. 1 písm. b) a odst. 4 nařízení o spojování společnou kontrolu nad podnikem Dream Cruises.

Spojení se uskutečňuje nákupem podílů.

2. Předmětem podnikání příslušných podniků je:

- podniku TPG Asia: soukromý investiční podnik, který spravuje skupinu fondů, jež prostřednictvím akvizic investují do různých společností; působí především v asijsko-tichomořském regionu (včetně Číny, Indie, jihovýchodní Asie, Japonska, Koreje a Austrálie) a je součástí celosvětově působícího soukromého investičního podniku TPG,
- podniku Genting HK: podnik působící na celosvětové úrovni v oblasti volného času, zábavního průmyslu a pohostinství; provozuje výletní plavby a související činnost pod značkami Star Cruises, Crystal Cruises a Dream Cruises a v Evropě i stavbu výletních lodí,
- podniku Dream Cruises: podnik provozuje výletní plavby v celém asijsko-tichomořském regionu; v současnosti vlastní tři lodě (Genting Dream, World Dream a Explorer Dream) a je kontrolován společnostmi Genting HK a TPG Asia.

3. Komise po předběžném posouzení zjistila, že by oznamovaná transakce mohla spadat do působnosti nařízení o spojování. Konečné rozhodnutí v tomto ohledu však zůstává vyhrazeno.

V souladu se sdělením Komise o zjednodušeném postupu ohledně některých spojování podle nařízení Rady (ES) č. 139/2004 ⁽²⁾ je třeba uvést, že tato věc může být posouzena podle postupu stanoveného sdělením.

4. Komise vyzývá zúčastněné třetí strany, aby jí k navrhované transakci předložily své případné připomínky.

Připomínky musí být Komisi doručeny nejpozději do deseti dnů po zveřejnění tohoto oznámení. Je třeba vždy uvést toto číslo jednací:

M.9515 – TPG Asia/Genting Hong Kong/Dream Cruises

⁽¹⁾ Úř. věst. L 24, 29.1.2004, s. 1 („nařízení o spojování“).

⁽²⁾ Úř. věst. C 366, 14.12.2013, s. 5.

Připomínky lze Komisi zaslat e-mailem, faxem nebo poštou. Použijte tyto kontaktní informace:

E-mail: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Fax: +32 22964301

Poštovní adresa:

Commission européenne / Europese Commissie
Direction générale de la concurrence
Greffé des concentrations
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

Předběžné oznámení o spojení podniků**(Věc M.9426 – 3M Company/Acelity)****(Text s významem pro EHP)**

(2019/C 308/06)

1. Komise dne 3. září 2019 obdržela oznámení o navrhovaném spojení podle článku 4 nařízení Rady (ES) č. 139/2004 ⁽¹⁾.

Toto oznámení se týká těchto podniků:

- 3M Company („3M“, USA),
- Acelity, Inc. („Acelity“, USA).

Podnik 3M získává ve smyslu čl. 3 odst. 1 písm. b) nařízení o spojování výhradní kontrolu nad celým podnikem Acelity.

Spojení se uskutečňuje nákupem podílů.

2. Předmětem podnikání příslušných podniků je:

- podnik 3M je diverzifikovaná technologická společnost. Prostřednictvím své zdravotnické divize nabízí 3M širokou škálu zdravotnických řešení, mj. obvazové a krycí materiály,
- podnik Acelity působí primárně ve vývoji moderních obvazových materiálů a jejich uvádění na trh, a to i prostřednictvím svých dceřiných společností Kinetic Concepts, Inc, Systagenix Wound Management, Limited a Crawford Healthcare Limited.

3. Komise po předběžném posouzení zjistila, že by oznamovaná transakce mohla spadat do působnosti nařízení o spojování. Konečné rozhodnutí v tomto ohledu však zůstává vyhrazeno.

4. Komise vyzývá zúčastněné třetí strany, aby jí k navrhované transakci předložily své případné připomínky.

Připomínky musí být Komisi doručeny nejpozději do deseti dnů po zveřejnění tohoto oznámení. Je třeba vždy uvést toto číslo jednací:

M.9426 – 3M Company/Acelity

Připomínky lze Komisi zaslat e-mailem, faxem nebo poštou. Použijte tyto kontaktní informace:

E-mail: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Fax: +32 22964301

Poštovní adresa:

Commission européenne/Europese Commissie
Direction générale de la concurrence
Greffé des concentrations
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

⁽¹⁾ Úř. věst. L 24, 29.1.2004, s. 1 („nařízení o spojování“).

Předběžné oznámení o spojení podniků
(Věc M.9467 – Ivanhoe Cambridge/PSPIB/Greystar/JV)
Věc, která může být posouzena zjednodušeným postupem
(Text s významem pro EHP)
(2019/C 308/07)

1. Komise dne 4. září 2019 obdržela oznámení o navrhovaném spojení podle článku 4 nařízení Rady (ES) č. 139/2004 ⁽¹⁾.

Toto oznámení se týká těchto podniků:

- Ivanhoe Cambridge Inc. („IC“, Kanada), kontrolovaného podnikem Caisse de dépôt et placement du Québec,
- Public Sector Pension Investment Board („PSPIB“, Kanada),
- Greystar Real Estate Partners LLC („Greystar“, USA).

Podniky IC, PSPIB a Greystar získávají ve smyslu čl. 3 odst. 1 písm. b) a odst. 4 nařízení o spojování společnou kontrolu nad podnikem GDCV Residential Portfolio III LP („GDCV“).

Spojení se uskutečňuje nákupem podílů v nově založené společnosti představující společný podnik.

2. Předmětem podnikání příslušných podniků je:

- podniku IC: globální realitní investor,
- podniku PSPIB: správa penzijních investic do penzijních fondů kanadské federální veřejné služby, kanadských ozbrojených sil, kanadské královské jízdní policie a záložních sil. Podnik spravuje diverzifikované portfolio akcií, obligací a jiných cenných papírů s pevným výnosem, jakož i investice do soukromého kapitálu, do nemovitostí, infrastruktury, přírodních zdrojů a soukromých dluhopisů,
- podniku Greystar: působí v oblasti globálního rozvoje, získávání a řízení projektů a portfolií zaměřených na nájemní bydlení jménem svým a jménem různých institucionálních, státních a soukromých investorů, v současnosti ve Spojených státech, Spojeném království, Španělsku, Nizozemsku a Mexiku,
- podniku GDCV: nová komanditní společnost vytvořená za účelem pořízování parcel či nájmu pozemků, jakož i výstavby budov s více bytovými jednotkami v USA pro investiční účely. Komanditní společnost se bude zaměřovat na investice do středně vysokých / výškových budov třídy A v USA v oblastech s pevnou dlouhodobou zaměstnaneckou základnou, rostoucím počtem obyvatel a silnou inklinací k nájmu.

3. Komise po předběžném posouzení zjistila, že by oznamovaná transakce mohla spadat do působnosti nařízení o spojování. Konečné rozhodnutí v tomto ohledu však zůstává vyhrazeno.

V souladu se sdělením Komise o zjednodušeném postupu ohledně některých spojování podle nařízení Rady (ES) č. 139/2004 ⁽²⁾ je třeba uvést, že tato věc může být posouzena podle postupu stanoveného sdělením.

4. Komise vyzývá zúčastněné třetí strany, aby jí k navrhované transakci předložily své případné připomínky.

Připomínky musí být Komisi doručeny nejpozději do deseti dnů po zveřejnění tohoto oznámení. Je třeba vždy uvést toto číslo jednací:

M.9467 – Ivanhoe Cambridge/PSPIB/Greystar/JV

⁽¹⁾ Úř. věst. L 24, 29.1.2004, s. 1 („nařízení o spojování“).

⁽²⁾ Úř. věst. C 366, 14.12.2013, s. 5.

Připomínky lze Komisi zaslat e-mailem, faxem nebo poštou. Použijte tyto kontaktní informace:

E-mail: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Fax: +32 22964301

Poštovní adresa:

Commission européenne / Europese Commissie
Direction générale de la concurrence
Greffé des concentrations
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

